

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1977)

**Heft:** 1729

**Rubrik:** Swiss churches

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## The Swiss Observer

THE OFFICIAL ORGAN OF THE SWISS COLONY IN THE U.K.  
Founded in 1919 by Paul F. Boehringer

### HON. PRESIDENT:

Gottfried Keller

### EDITOR:

George Sommer

### Advisory Council:

F. Burri (Chairman)

B. Simon (Vice-Chairman)

O. F. Boehringer, J.P. (Hon. Sec.)

J. Eusebio, A. Kunz, R. M. Suess

Mrs. M. Meier

Paul A. Ramseyer

Editor's telephone: 01-892 5920

Published Monthly at  
63/67 TABERNACLE STREET  
LONDON EC2 4AH  
Tel: 01-253 2321  
Telegrams: Paperwyse London

SUBSCRIPTION RATES (POST FREE)  
UNITED KINGDOM SWITZERLAND  
and elsewhere  
6 issues £1.50 Frs. 13—or £1.60  
12 issues £2.90 Frs. 25—or £3.10  
Swiss subscriptions may be paid into  
Postcheck Konto Basle 40—5718

For Information, Advice or Help  
contact the

## SWISS WELFARE OFFICE for young people

31 Conway Street London W1P 5HL  
telephone 01-387 3608

Underground Stations:  
Great Portland Street  
Warren Street

## MORE NOSTALGIA!

Our recent article "Thoughts on Switzerland Revised" has caused some more nostalgia — this time from Mrs. H. Blessley of Exmouth. She wrote to the *Swiss Observer* saying how, in her early years in England, she nearly died of home sickness. But she admits that the motherland is no longer what it was (she remembers the days of 25 Swiss francs to the £). Mrs. Blessley kindly enclosed a letter from a friend in Zürich, asking whether we might like to print some relevant abstracts in German. This we do with pleasure. Doubtless any readers originating from Zürich will breathe a sad sigh. Thank you Mrs. Blessley.

W.G.S.

*"Letzthin bummelten Meta und ich wieder einmal durch die Gässchen und Gassen der Altstadt. Dabei kamen mir viele Jugenderinnerungen in den Sinn. Unsere Bubenschlachten und Bubestreiche. Damals gehörten die Gassen, Strassen und Plätze noch den Kindern. Alles vorbei!"*

*Dann die Erinnerungen an die Kindenjahren an der Zäune. Das Seilbähnchen von Zinne zu Zinne der Häuser Untere Zäune 13 und 15. Die Erinnerungen als Kegelbub. An den Garten von Barth mit den Spalierbirnen. Auch vorbei. Heute überbaut. Der Biergarten vom Blauen Himmel ebenfalls überbaut. Dann jeweilen am Sonntag-Morgen die Gipfeli von der Bäckerei Lempp, 5 Rappen das Stück. Und bei 10*

*Gipfeli gab es erst noch eines drein. Auch dies ist heute vorbei. Und unsere schönen Spielplätze. . . es war einmal. Parkplätze. Wir Mädchen und Buben von damals hatten selten Geld in der Tasche, dafür aber eine glückliche, unbeschwerte Jugend. Wir brauchten auch noch keine Psychiater. Da nahmen die Eltern die Verantwortung für ihre Kinder noch selber auf sich."*

### WE'RE HAVING A CHASE ROUND

In our February edition we published a "Cri de Coeur" from a Miss Deidre Birch with a Nottingham address who wanted to contact Swiss people in her area. One lady has been trying to contact Miss Birch but without success. Perhaps we misread Miss Birch's address? Anyway, if Miss Birch is still interested in making a Swiss contact in Nottingham, perhaps she would like to contact Mrs. Richings, 53 Digby Avenue, Mapeley, Nottingham, telephone number 607777.

We also thank Mrs. Digby for her reaction to our plea.

### ON THE FRONT PAGE

*Schloss Hallwill dates back to the early Middle Ages. Now a public museum, it was formerly the family seat of the Lords of Hallwill. Read more about it on page 26. Photo by courtesy of SNT0.*

## SWISS CHURCHES

SERVICES EN FRANCAIS: à l'Eglise Suisse, 79 Endell Street, W.C.2, tous les dimanches à 11h15 et 19h00.

PASTEUR: Frank Orna-Ornstein, 7 Park View Road, London N.3. Tel: 01-346 5281.

SERVICES IN GERMAN: at Eglise Suisse, 79 Endell Street, W.C.2, every Sunday at 10.00 a.m. Sunday school takes place on the first and the third Sunday in the month for children of all age groups. Children assemble in the church with their parents who attend the normal Service. Liturgical Service takes place every second Sunday in the month. Services also at John Southworth Centre, 48 Great Peter Street, SW1P 2HA, every Sunday at 6.30 p.m.

MINISTER: Pastor Paul Jungi, 1 Womersley Road, N.8. Tel: 01-340 9740.

SWISS CATHOLIC MISSION: John Southwark Centre, 48 Great Peter Street, London SW1P 2HA.

Sundays: Services at 6.30 p.m. for Catholics and Protestants. See notice-board in house for details and location.

RESIDENCE OF CHAPLAIN: Bossard, Swiss Catholic Mission, 48 Great Peter Street (2nd floor), London SW1P 2HA. Tel: 01-222 2895.

SWISS COLLECTOR wishes to buy Swiss Stamp Collection or accumulation of Swiss stamps. Offers invited to Mr. E. M. Huber, 10 Linton Lawns, Ferndown, Dorset.

# GENEVA £17 RETURN £32

Regular departures by coach from our office.

PARIS £10—MILAN £19—VENICE £21—BELGRADE £23—ISTANBUL £34.

# ATHENS £25 RETURN £48

From Athens by boat or air to:—

THE GREEK ISLANDS — CYPRUS — ISRAEL — EGYPT — AUSTRALIA

For full information telephone 01-485 6078 or send coupon to:—

## ALECOS TOURS LTD.

3a Camden Road, London NW1

Name.....

Address.....

.....

.....(SO)